

## Zadanie egzaminacyjne

Polska Federacja Turystyki Wiejskiej „Gospodarstwa Gościnne” przesłała zamówienie do Stowarzyszenia Agroturystycznego „Sztuka w obejściu” w Jonkowie dotyczące zorganizowania dwóch szlaków tematycznych na terenie ich gminy.

Na podstawie zamówienia PFTW „GG” oraz informacji i cenników gospodarstw agroturystycznych sporządź:

- szczegółowy program 4-dniowej wycieczki szlakiem garncarskim,
- kosztorys wycieczki szlakiem garncarskim,
- szczegółowy program 4-dniowej wycieczki szlakiem lawendowym,
- kosztorys wycieczki szlakiem lawendowym.

Potrzebne druki do sporządzenia dokumentów znajdują się w arkuszu egzaminacyjnym.

Wszystkie dokumenty sporządź w języku polskim.

### Zamówienie PFTW „GG”

Polska Federacja Turystyki Wiejskiej  
„Gospodarstwa Gościnne”  
Plac Powstańców Warszawy 21  
00-900 Warszawa

Warszawa, 05.09.2015 r.

Stowarzyszenie Agroturystyczne  
„Sztuka w obejściu”  
Olsztyńska 24  
11-042 Jonkowo

Szanowni Państwo,

proszę o przygotowanie dwóch tras tematycznych na terenie Waszej gminy – szlaku garncarskiego i lawendowego dla dwóch dziesięcioosobowych grup z Niemiec i Francji w terminie od 14 do 17.10.2015 r. (środa – sobota). Proszę o przygotowanie programów 4-dniowych wycieczek w/w szlakami wraz z kosztorysami. Każdy szlak powinien uwzględniać trzy gospodarstwa w pełni specjalizujące się w poszczególnych rzemiosłach oraz zawierać:

- zakwaterowanie w jednym z gospodarstw na każdym szlaku – zgodnie ze strukturą grup i dodatkowymi życzeniami zawartymi na listach uczestników; przyjazdy planowane są ok godz. 14<sup>00</sup> pierwszego dnia, a wykwaterowanie i wyjazd po 14<sup>00</sup> ostatniego dnia,
- pełne wyżywienie od obiadu w dniu przyjazdu do śniadania w dniu wyjazdu,
- udział w warsztatach specjalistycznych według oferty gospodarstw w dniach 14.10, 15.10 i 16.10,
- możliwość wystawienia wykonanych prac przez wszystkich uczestników w ostatnim dniu imprezy (17.10) – wystawa prac od godz. 10<sup>00</sup> do 13<sup>00</sup>,
- biesiadę wiejską w dniu 16.10 wieczorem ok. 20<sup>00</sup> dla obu grup (w tym dniu rezygnujemy z kolacji) na 4 godziny w dwóch salach biesiadnych,
- bilety na przedstawienie teatru „Węgajty” w dniu 15.10 dla wszystkich uczestników.

Przy wyborze miejsca zakwaterowania grup proszę kierować się najniższą ceną. Posiadamy własny transport w postaci dwóch mikrobusów, po jednym dla każdej grupy.

Proszę nie uwzględniać w kalkulacji kosztów transportu i kosztów pobytu kierowców.

Proszę o sporządzenie programów, kalkulacji pobytu oraz wysłanie ich na nasz adres.

Należność ureguluję przelewem po zaakceptowaniu ich przez zarząd naszej organizacji.

Z poważaniem  
*Adam Wolanowski*  
Dyrektor

Informacje w języku angielskim

The list of participants in a German and French group

No.	First name and surname	Wishes	Notes
<b>1. The German group – the pottery trail</b>			
1	KristineBeholz		
2	Ewa Mitz	Single room	manager
3	Anita Miller		
4	Peter Borg		
5	Edward Pitz		
6	Anna Klinsman		
7	Maria Kinst		
8	Tomas Grable		
9	Dawid Multh		
10	Paula Kakoltz	Apartment	CEO
<b>2. The French group – the lavender trail</b>			
1	Monika Falcon		
2	Robert Plauer		
3	Norman Raili	Double room with a double bed	married
4	Cristine Raili		
5	Eve Dyst	Single room	manager
6	Elene Simone		
7	Maria Kopland		
8	Karina Berrla		
9	Martin Fagot		
10	Lily Morceau	Apartment	CEO

Informacje w języku niemieckim

Teilnehmerliste der deutschen und französischen Gruppe

	Vorname und Familienname	Wünsche	Bemerkungen
<b>1. Deutsche Gruppe – Töpferweg</b>			
1	Martha Beholz		
2	Helga Mitz	Einzelzimmer	Managerin
3	Emma Miller		
4	Thomas Borg		
5	Martin Pitz		
6	Lena Klinsman		
7	Maria Kinst		
8	Fabian Grable		
9	David Multh		
10	Nina Kakoltz	Appartement	Vorsitzende
<b>2. Französische Gruppe – Lavendelweg</b>			
1	Monika Falcon		
2	Robert Plauer		
3	Norman Raili	Doppelzimmer	Ehepaar
4	Cristine Raili		
5	Eve Dyst	Einzelzimmer	Managerin
6	Elene Simone		
7	Maria Kopland		
8	Karina Berrla		
9	Martin Fagot		
10	Lily Morceau	Appartement	Vorsitzende

**Informacje w języku rosyjskim**

**Список участников немецкой и французской групп**

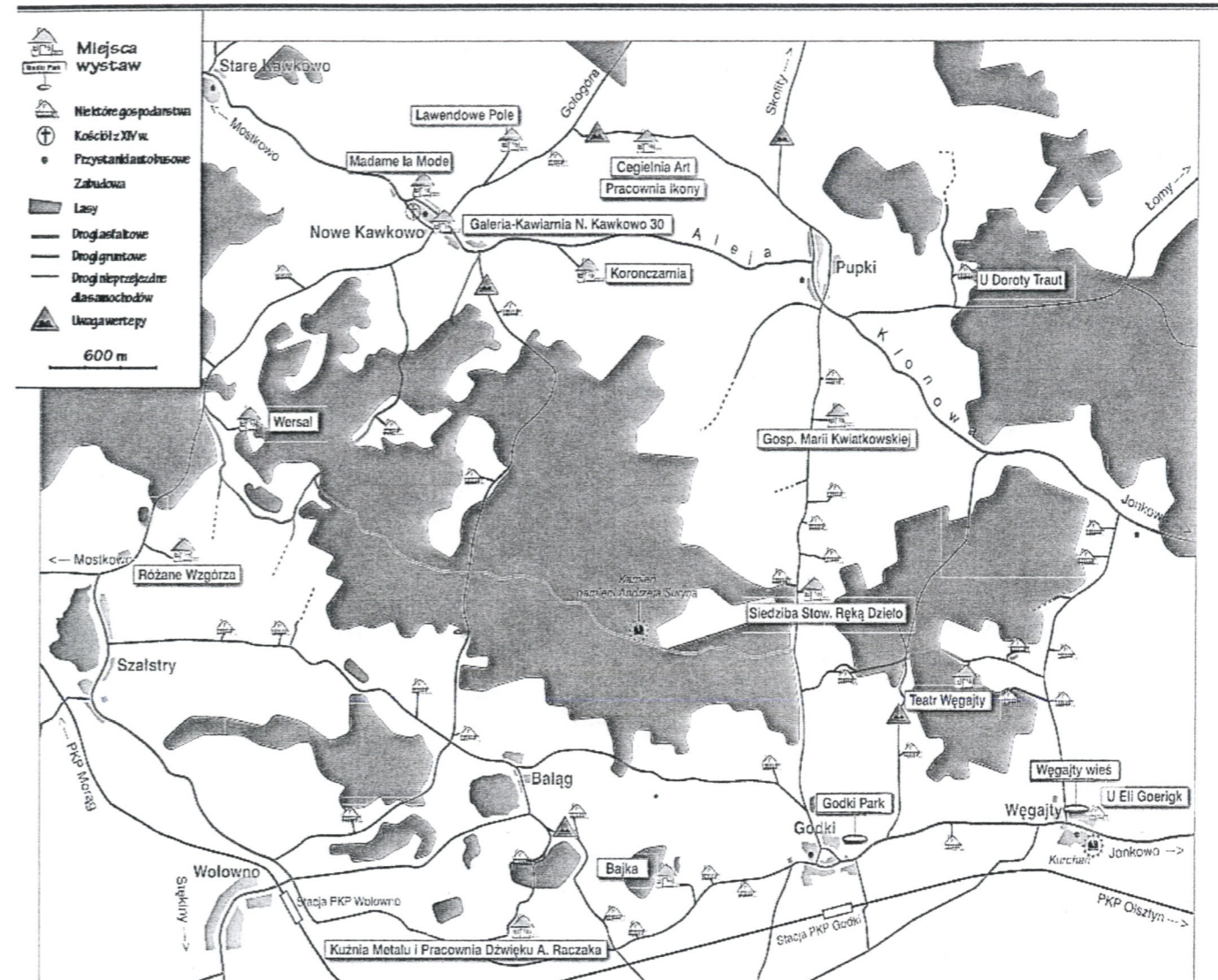
Пч.	Имя и фамилия	Желания	Замечания
<b>Немецкая группа – гончарный маршрут</b>			
1	Martha Beholz		
2	Helga Mitz	одноместный номер	менеджер
3	Emma Miller		
4	Thomas Borg		
5	Martin Pitz		
6	Lena Klinsman		
7	Maria Kinst		
8	Fabian Grable		
9	David Multh		
10	Nina Kakoltz	апартамент	руководитель
<b>Французская группа – лавандовый маршрут</b>			
1	Brigitte Falcon		
2	Vincent Plauer		
3	Denise Raili	двухместный номер с двухместной кроватью	супруги
4	Colette Raili		
5	Isabelle Dyst	одноместный номер	менеджер
6	Lucienne Simone		
7	Madeleine Kopland		
8	Nadine Berrla		
9	Victor Fagot		
10	Lily Morceau	апартамент	руководитель

**Informacje w języku francuskim**

**Liste des participants du groupe allemand et du groupe français**

N°	Nom et prénom	Demandes	Remarques
<b>1. Le groupe allemand : la route de la poterie</b>			
1	Martha Beholz		
2	Helga Mitz	Chambre simple	cadre
3	Emma Miller		
4	Thomas Borg		
5	Martin Pitz		
6	Lena Klinsman		
7	Maria Kinst		
8	Fabian Grable		
9	David Multh		
10	Nina Kakoltz	Suite	Président
<b>2. Le groupe français : la route de la lavende</b>			
1	Monika Falcon		
2	Robert Plauer		
3	Norman Raili	Chambre double avec un lit double	couple
4	Cristine Raili		
5	Eve Dyst	Chambre simple	cadre
6	Elene Simone		
7	Maria Kopland		
8	Karina Berrla		
9	Martin Fagot		
10	Lily Morceau	Suite	Président

Mapa rozmieszczenia gospodarstw w gminie Jonkowo



### 1. Gospodarstwo agroturystyczne CEGIELNIA ART

W gospodarstwie prowadzone są warsztaty garncarskie, przeznaczone zarówno dla osób początkujących jak i dla zaawansowanych. Gospodarstwo posiada dwa pokoje jednoosobowe, cztery pokoje dwuosobowe i jeden apartament. Oferuje również pełne wyżywienie. Posiłki serwujemy w jadalni „Ceramika”. Warsztaty odbywają się w pracowni ceramicznej CEGIELNIA ART na Warmii w malowniczej okolicy z dala od miejskiego zgiełku. Zajęcia prowadzone są w grupie maksymalnie dziesięcioosobowej. Warsztaty w gospodarstwie podzielone są na dwie części – techniki lepienia oraz formowania gliny. Każdy z uczestników realizuje swoje indywidualne pomysły. Wszystkie materiały i narzędzia są wliczone w koszt i są dostępne na miejscu. Od uczestników warsztatów wymagane są jedynie głowa pełna oryginalnych pomysłów i własny strój roboczy. Zajęcia podzielone są na dwie części: I sesja: lepienie gliny i II sesja: artystyczne formowanie gliny – po 2 godziny każda. CEGIELNIA ART współpracuje z gospodarstwami Doroty Traut i Marii Kwiatkowskiej, w których można kontynuować wykonanie swoich produktów do całkowitego ich wykończenia. W wolnym czasie można korzystać z uroków okolicy lub dalej pracować, gdyż pracownia jest dostępna przez całą dobę.

#### Cennik gospodarstwa

##### Noclegi

Pokój	Cena za dobę/os.
1-osobowy	80,00 zł
2-osobowy	50,00 zł
Apartament	100,00 zł

##### Wyżywienie

Śniadanie	30,00 zł/os.
Obiad	40,00 zł/os.
Kolacja	20,00 zł/os.

##### Warsztaty

Usługa	Cena
Zajęcia lepienia gliny	40,00 zł/godz./grupa
Warsztaty artystycznego formowania gliny	20,00 zł/godz./grupa

## 2. Gospodarstwo agroturystyczne U DOROTY TRAUT

Gospodarstwo agroturystyczne U DOROTY TRAUT specjalizuje się w organizacji warsztatów wypalania i zdobienia ceramiki, które są główną specjalnością gospodarzy. Gospodarstwo posiada trzy pokoje jednoosobowe, 3 pokoje dwuosobowe i jeden apartament. Na życzenie gości serwuje śniadania i kolacje, które należy zgłosić przed przyjazdem.

Zajęcia warsztatowe odbywają się na terenie gospodarstwa w grupach do 15 osób. Zajęcia podzielone są na dwie części I sesja: wypalanie gliny (2 godziny) i II sesja: zdobienia ceramiki (1 godzina). Ulepione prace należą do ich twórców. Szklwienie wykonanej ceramiki możliwe jest w zaprzyjaźnionym gospodarstwie Marii Kwiatkowskiej.

### Cennik gospodarstwa

#### Noclegi

Pokój	Cena za dobę/os.
1-osobowy	70,00 zł
2-osobowy	40,00 zł
Apartament	120,00 zł

#### Wyżywienie

Śniadanie	20,00 zł/os.
Kolacja	20,00 zł/os.

#### Warsztaty

Usługa	Cena
Zajęcia wypalania gliny	20,00 zł/godz./grupa
Warsztaty zdobienia ceramiki	30,00 zł/godz./grupa

### 3. Gospodarstwo agroturystyczne MARIII KWIATKOWSKIEJ

Gospodarstwo agroturystyczne MARIII KWIATKOWSKIEJ specjalizuje się w warsztatach technik szklwienia ceramiki. Gospodarstwo posiada dwa pokoje jednoosobowe, 4 pokoje dwuosobowe i dwa pokoje trzyosobowe. Oferuje również pełne wyżywienie.

Gospodyni samodzielnie organizuje i prowadzi zajęcia z teorii szklwienia (3 godziny) oraz różnych technik szklwienia (3 godziny), które są ostatnim etapem przygotowania produktu na szlaku garncarskim. Zajęcia przeprowadzane są w osobnych salach podzielonych z uwagi na techniki szklwienia ceramiki. Zajęcia prowadzone są w grupie maksymalnie 10-osobowej.

#### Cennik gospodarstwa

##### Noclegi

Pokój	Cena za dobę/os.
1-osobowy	60,00 zł
2-osobowy	40,00 zł
3-osobowy	30,00 zł

##### Wyżywienie

Śniadanie	20,00 zł/os.
Obiad	40,00 zł/os.
Kolacja	20,00 zł/os.

##### Warsztaty

Usługa	Cena
Zajęcia z teorii szklwienia	20,00 zł/godz./grupa
Warsztaty z technik szklwienia ceramiki	40,00 zł/godz./grupa

### 4. GALERIA-KAWIARNIA NOWE KAWKOWO 30

Stara karczma, która dzisiaj służy jako galeria i kawiarnia, doskonale nadaje się na podsumowanie różnych przedsięwzięć realizowanych w Stowarzyszeniu „Sztuka w obejściu”. To idealne miejsce na eksponowanie prac wykonanych w gospodarstwach należących do Stowarzyszenia. W Sali „Garncarskiej” mogą być eksponowane wyroby z gliny, a w Sali „Lawendowej” produkty z lawendy.

W kawiarni realizowane są rauty i biesiady podsumowujące różne wydarzenia i imprezy organizowane na terenie gminy. Biesiady rozpoczynamy od godz. 20<sup>00</sup>, a kończymy o północy.

#### Cennik

Usługa	Cena jednostkowa
Sala „Garncarska”	300,00 zł/dobę
Sala „Lawendowa”	200,00 zł/dobę
Kawiarnia z dwiema salami biesiadnymi	100,00 zł/godz./salę
Menu biesiadne	50,00 zł/ os.

## 5. LAWENDOWE POLE

Gospodarstwo rolne i agroturystyczne zostało założone, jako pierwsza warmińska plantacja lawendy. Na terenie gospodarstwa znajdują się zabudowania mieszkalne, jak też pracownie pełne pachnącej i cudownej lawendy.

Plantacja, suszarnia, warsztaty zielarskie oraz wydzielone strefy zapachów są specjalnie przygotowane do przyjęcia gości pragnących poznać technologie uprawy i przetwórstwa lawendy. W tym celu organizujemy warsztaty sadzenia i pielęgnacji lawendy (2 godziny) oraz warsztaty zielarskie (2 godziny) w pracowniach gospodarstwa. Zajęcia prowadzone są w grupie maksymalnie dziesięcioosobowej. Gospodarstwo oferuje ponadto 5 pokoi 1-osobowych, 4 pokoje 2-osobowe (w tym jeden pokój z łóżkiem małżeńskim) oraz dwa apartamenty. Zapewnia również pełne wyżywienie. Posiłki serwowane są w jadalni „Lawenda”.

### Cennik gospodarstwa

#### Noclegi

Pokój	Cena za dobę/os.
1-osobowy	70,00 zł
2-osobowy z dwoma pojedynczymi łózkami	80,00 zł
2-osobowy z łóżkiem małżeńskim	90,00 zł
Apartament	120,00 zł

#### Wyżywienie

Śniadanie	20,00 zł/os.
Obiad	40,00 zł/os.
Kolacja	10,00 zł/os.

#### Warsztaty

Usługa	Cena
Sadzenie i pielęgnacja lawendy	30,00 zł/godz./grupa
Lawenda na zdrowie – warsztaty zielarskie	25,00 zł/godz./grupa



## 6. WERSAL

Wersal to malownicze miejsce na Warmii, gdzie panuje magiczna atmosfera. Wersal to miejsce, gdzie można poznać artystyczne układanie bukietów i kompozycji z tej rośliny (2 godziny) oraz sposoby aranżacji krzaków lawendy „w domu i wokół” (1 godzina). Zajęcia prowadzone są w grupie maksymalnie 10-osobowej.

Gospodarstwo dysponuje ponadto 3 pokojami 1-osobowymi, 3 pokojami 2-osobowymi i 2 pokojami 3-osobowymi. Oferta noclegów połączona jest ze śniadaniem w formie bufetu.

### Cennik gospodarstwa

#### Noclegi

Pokój	Cena za dobę/os.
1-osobowy*	80,00 zł
2-osobowy*	50,00 zł
Apartament*	100,00 zł

\*Noclegi ze śniadaniem

#### Warsztaty

Usługa	Cena
Układanie bukietów i kompozycji z lawendy	30,00 zł/godz./grupa
Lawenda „w domu i wokół”	30,00 zł/ godz./grupa

## 7. RÓŻANE WZGÓRZA

Na terenie tej niezwyklej posiadłości znajdują się 2 drewniane, blisko stuletnie domy „z duszą”. Zostały one specjalnie przeniesione tu z dalekich zakątków Polski. W jednym z nich znajdują się dwa pokoje 1-osobowe, 2 pokoje 2-osobowe oraz apartament. Drugi dom przeznaczony jest do serwowania posiłków oraz znajdują się tam sale warsztatowe – sale gdzie organizujemy zajęcia z produkcji kosmetyków (3 godziny) i produkcji miodu z lawendą (3 godziny). Zajęcia prowadzone są w grupie maksymalnie dziesięcioosobowej.

### Cennik gospodarstwa

#### Noclegi

Pokój	Cena za dobę/os.
1-osobowy*	80,00 zł
2-osobowy*	50,00 zł
Apartament*	100,00 zł

\*Noclegi ze śniadaniem

#### Warsztaty

Usługa	Cena
Kosmetyczne	45,00 zł/godz./grupa
Produkcja miodu z lawendą	20,00 zł/godz./grupa

#### **8. OŚRODEK TEATRALNY WĘGAJTY**

Miejsce spektakli, spotkań, koncertów, warsztatów, a także festiwalu „Wioska Teatralna”. Siedziba zespołu Teatr Węgajty.

Repertuar: „Cztery żywioły” – spektakl o cywilizacyjnych „żywiolach”, czyli o niszczeniu przyrody, nadkonsumpcji, rozdrożach energetyki, bezdomności. Jest to gorzka opowieść o problemach współczesności.

Codziennie godz. 19<sup>30</sup>

Czas trwania spektaklu: 2 godz.

Cena biletu; 10,00 zł/os.

**Czas przeznaczony na wykonanie zadania wynosi 150 minut.**

**Ocenię podlegać będą 4 rezultaty:**

- szczegółowy program 4-dniowej wycieczki szlakiem garncarskim,
- kosztorys wycieczki szlakiem garncarskim,
- szczegółowy program 4-dniowej wycieczki szlakiem lawendowym,
- kosztorys wycieczki szlakiem lawendowym.

## Szczegółowy program 4-dniowej wycieczki szlakiem garncarskim

DATA	GODZINA	Elementy programu i miejsce realizacji
14.10.2015		
15.10.2015		
16.10.2015		
17.10.2015		

Kosztorys wycieczki szlakiem garncarskim

Rodzaj świadczenia	Jednostka miary	Ilość	Cena jednostkowa w zł	Wartość w zł
<b>Zakwaterowanie</b>				
<b>RAZEM</b>				
<b>Wyżywienie</b>				
<b>RAZEM</b>				
<b>Warsztaty</b>				
<b>RAZEM</b>				
<b>Inne</b>				
<b>RAZEM</b>				
<b>Koszt świadczeń ogółem</b>				

## Szczegółowy program 4-dniowej wycieczki szlakiem lawendowym

DATA	GODZINA	Elementy programu i miejsce realizacji
14.10.2015		
15.10.2015		
16.10.2015		
17.10.2015		

Kosztorys wycieczki szlakiem lawendowym

Rodzaj świadczenia	Jednostka miary	Ilość	Cena jednostkowa w zł	Wartość w zł
<b>Zakwaterowanie</b>				
<b>RAZEM</b>				
<b>Wyżywienie</b>				
<b>RAZEM</b>				
<b>Warsztaty</b>				
<b>RAZEM</b>				
<b>Inne</b>				
<b>RAZEM</b>				
<b>Koszt świadczeń ogółem</b>				